

nymi™ Nymi Band 3.0 | Quick Start Guide

快速安装指南 | クイックスタートガイド | Kurzanleitung

1. Setting up your Nymi Band



Put on your Nymi Band and ensure a snug fit by securing the strap on your wrist. Push the peg through the hole and secure it in place.



Turn on your Nymi Band by pressing the top button, located on the right side of your Nymi Band.



Enroll your fingerprint to your Nymi Band by opening the Nymi Band Application on your enrollment terminal and follow the instructions.

1. 设置您的Nymi Band

佩戴您的Nymi Band时,调整腕带使其紧贴手腕,然后将搭扣嵌入扣眼内以扣紧腕带。

按下位于Nymi Band右侧的上按钮打开您的Nymi Band。

在注册终端上打开Nymi Band Application, 遵循程序的指示将您的指纹注册到您的Nymi Band。

1. Nymi Bandの設定方法

Nymi Bandのストラップを手首のまわりに隙間なく装着します。ペグを穴に押し込み、固定します。

本体右側の一番上のボタンを押して、Nymi Bandを起動します。

登録用の端末でNymi Band・アプリを開き、指示に従ってNymi Bandに指紋を登録してください。

1. Einrichtung Ihres Nymi Band

Legen Sie Ihr Nymi Band an und sorgen Sie für einen festen Sitz des Armbands am Handgelenk. Stecken Sie den Stift durch das Loch und sichern Sie ihn.

Schalten Sie Ihr Nymi Band ein, indem Sie den oberen Knopf drücken, der sich auf der rechten Seite Ihres Nymi Band befindet.

Registrieren Sie Ihren Fingerabdruck bei Ihrem Nymi Band, indem Sie die Anwendung des Nymi Band auf Ihrem Registrierungsterminal öffnen und den Anweisungen folgen.

Privacy by design

- During enrollment, your Nymi Band will convert your fingerprint into a fingerprint template.
- During the authentication process, your Nymi Band will compare your fingerprint to the fingerprint template.
- Your fingerprint template is never transmitted.
- During the authentication process, your Nymi Band detects your heartbeat, to ensure it is being worn by you, the authenticating user.
- Your heartbeat is never stored or transmitted.
- Your Nymi Band is in your control. You can delete your information at any time.

隐私始于设计

- 您的Nymi Band在注册过程中将您的指纹数据转换成指纹模板。
- 您的Nymi Band在进行身份认证时将您的指纹与指纹模板进行比对。
- 您的Nymi Band绝对不会传输您的指纹模板。
- 您的Nymi Band在进行身份认证时能检测到您的心跳, 以确保它是被您所佩戴。
- 您的Nymi Band绝对不会储存或传输您的心跳信息。
- 您的Nymi Band在您的掌控之中, 您可以随时删除您的信息。

設計に作りこまれたプライバシー

- 登録するとき、Nymi Bandはあなたの指紋を指紋テンプレートに変換します。
- 認証時、Nymi Bandはあなたの指紋を指紋テンプレートと比較します。
- 指紋テンプレートは外に漏れません。
- さらにNymi Bandはあなたの心臓の鼓動を検知し、バンドを装着している人が本当にあなたであることを確認した上で認証します。
- 心臓の鼓動に関するデータは保存されず、外に出ることもありません。
- Nymi Bandは完全にあなたの管理下にあるので、自分の情報をいつでも削除できます。

Datenschutz durch Design

- Während der Anmeldung wandelt Ihr Nymi Band Ihren Fingerabdruck in eine Fingerabdruckvorlage um.
- Während des Authentifizierungsprozesses vergleicht Ihr Nymi Band Ihren Fingerabdruck mit der Fingerabdruckvorlage.
- Ihre Fingerabdruckvorlage wird niemals übertragen.
- Während des Authentifizierungsprozesses erkennt Ihr Nymi Band den Herzschlag, um sicherzustellen, dass es von Ihnen, dem authentifizierenden Benutzer, getragen wird.
- Ihr Herzschlag wird niemals gespeichert oder übertragen.
- Ihr Nymi Band ist unter Ihrer Kontrolle. Sie können Ihre Informationen jederzeit löschen.

nymi™ Nymi Band 3.0 | Quick Start Guide

快速安装指南 | クイックスタートガイド | Kurzanleitung

2. Using your Nymi Band



Authenticate your Nymi Band by wearing it on your wrist. Place your enrolled finger on the fingerprint sensor when you see the fingerprint icon on the screen.



After authentication, use your Nymi Band to complete secure activities quickly.



Charge your Nymi Band by placing it on the charger. When you correctly put your Nymi Band on the charger, the screen will turn on and a blue light will appear on the side of the charger.

2. 使用您的Nymi Band

戴上您的Nymi Band，屏幕显示指纹图标，将已注册的手指放在指纹传感器上进行身份认证。

身份验证成功之后，您即可快速安全地使用您的Nymi Band完成工作。

将您的Nymi Band放在充电器上为其充电。当Nymi Band屏幕和充电器侧面的蓝色指示灯均点亮时，就表示Nymi Band已连接上了充电器。

2. Nymi Bandの使い方

手首にNymi Bandを装着して認証します。画面に指紋のアイコンが表示されたら指紋登録をした指を指紋センサーに触れてください。

認証が済んだら、Nymi Bandを用いてセキュアな作業を素早くこなすことができます。

Nymi Bandを充電するときは、チャージャーの上に置いてください。正しく置くと画面が起動し、チャージャーの側面に青い光が点灯します。

2. Verwendung Ihres Nymi Band

Authentifizieren Sie sich durch Ihr Nymi Band, indem Sie es am Handgelenk tragen. Legen Sie Ihren registrierten Finger auf den Fingerabdrucksensor, wenn Sie das Fingerabdrucksymbol auf dem Bildschirm sehen.

Verwenden Sie nach der Authentifizierung Ihr Nymi Band, um gesicherte Aktivitäten schnell abzuschließen.

Laden Sie Ihr Nymi Band auf, indem Sie es auf das Ladegerät legen. Wenn Sie Ihr Nymi Band korrekt auf das Ladegerät legen, schaltet sich der Bildschirm ein und ein blaues Licht erscheint an der Seite des Ladegeräts.

Screens



By default, the Nymi Logo appears when your Nymi Band is not authenticated. Your Band Label will appear if the option is enabled in the policy.

屏幕图标

在默认情况下，未经身份认证时，您的Nymi Band会显示Nymi标识。如果启用了相关政策选项，您的Nymi Band则会显示您的手环标签。

アイコン

デフォルトとして、Nymi Bandが認証されていないときにはNymiロゴが表示されます。ポリシーの中でオプションが有効になっているときはバンド・ラベルが表示されます。

Bildschirme

Standardmäßig erscheint das Nymi Logo, wenn Ihr Nymi Band nicht authentifiziert ist. Ihr Band-Kennschild erscheint, wenn die Einstellung der Gruppenrichtlinie aktiviert ist.



The fingerprint icon appears when your Nymi Band is on your wrist and not authenticated. Place your enrolled finger on the fingerprint sensor to start the authentication process.

您未经身份认证的Nymi Band被佩戴在手腕上时会显示指纹图标。将您已注册的手指放在指纹传感器上以开始身份认证。

Nymi Bandが手首に装着され、認証がまだ行われていないときは指紋アイコンが表示されます。登録した指を指紋センサーに触れ、認証を行ってください。

Das Fingerabdruck-Symbol erscheint, wenn Ihr Nymi Band am Handgelenk angebracht und nicht authentifiziert ist. Legen Sie Ihren registrierten Finger auf den Fingerabdrucksensor, um den Authentifizierungsprozess zu starten.



The Success icon will appear after you successfully authenticate your Nymi Band.

身份验证成功后，您的Nymi Band会显示成功图标。

Nymi Bandの認証が正常に終了すると成功のアイコンが表示されます。

Das Symbol für Erfolg erscheint, wenn Sie sich durch Ihr Nymi Band erfolgreich authentifiziert haben.



FCC Regulatory Compliance

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Warning: changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

Supplier's Declaration of Conformity

47 CFR § 2.1077 Compliance Information

Unique Identifier Nymi Band 3.0

Responsible Party - U.S. Contact Information

US Company Name: Nymi US Corp.

Address: 1679 S. Dupont Hwy., Suite 100, Dover, DE, 19901

Telephone number or internet contact information: info@nymi.com

ISED Regulatory Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes:

1. L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
2. L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

This equipment complies with IC RSS-102 radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations IC CNR-102 établies pour un environnement non contrôlé.